

Zertifikat

Certificate



Zertifikat Nr. *Certificate No.*
R 60027517

Blatt *Page*
0001

Ihr Zeichen *Client Reference*

Unser Zeichen *Our Reference*
0001-- 21117895 002

Ausstellungsdatum
09.12.2009

Date of Issue
(day/mo/yr)

Genehmigungsinhaber *License Holder*

SIKA Dr. Siebert & Kühn
GmbH & Co. KG
Struthweg 7-9
34260 Kaufungen
Deutschland

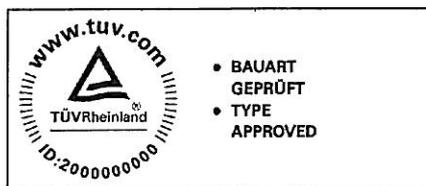
Fertigungsstätte *Manufacturing Plant*

SIKA Dr. Siebert & Kühn
GmbH & Co. KG
Struthweg 7-9
34260 Kaufungen
Deutschland

Prüfzeichen *Test Mark*

Geprüft nach *Tested acc. to*

EN 60730-1:2000+A1+A2+A12+A13+A14+A16



Zertifiziertes Produkt (Geräteidentifikation)
Certified Product (Product Identification)

Lizenzentgelte - Einheit
License Fee - Unit

Schalter (Strömungskontrollschalter)

Typenbezeichnung: VKXvvwwP2xPyyz

11

Nennspannung: x = A : AC 230V / DC 48V / Schutzklasse II

x = B : AC 24V / DC 42V / Schutzklasse III

Nennstrom: 1A

Nennleistung: 26VA / 20W

Kontakttyp: Mikrokontaktweite

IP Schutzart: IP 65

Hinweis:

vv = 01,05,06,08,10,15,20,25,32,40,50 (Bauart/Nennweite)

ww = M1, M2 (Ausführung/Einsatz)

x = A, B (elektrischer Anschluss)

yy = R2-R4, Z2-Z4, I1-I8, A1-A8 (hydr. Prozessanschluss)

z = 1, R, 3, K, E, C (Werkstoff Rohrstück, Einschraubzapfen, Löt-/Schweissnippel)

Schalter ist nicht für sicherheitsrelevante Überwachungsfunktionen zu verwenden.

Ersetzt Zertifikat R 60012213

11

Dem Zertifikat liegt unsere Prüf- und Zertifizierungsordnung zugrunde und es bestätigt die Konformität des Produktes mit den oben genannten Standards und Prüfgrundlagen. Zusätzliche Anforderungen in Ländern, in denen das Produkt in Verkehr gebracht werden soll, müssen zusätzlich betrachtet werden. Die Herstellung des zertifizierten Produktes wird überwacht.

This certificate is based on our Testing and Certification Regulation and states the conformity of the product with the standards and testing requirements as indicated above. Any additional requirements in countries where the product is going to be marketed have to be considered additionally. The manufacturing of the certified product is subject to surveillance.

TÜV Rheinland Product Safety GmbH, Am Grauen Stein, D-51105 Köln

Tel.: (+49/221)8 06 - 13 71 e-mail: cert-validity@de.tuv.com

Fax: (+49/221)8 06 - 39 35 http://www.tuv.com/safety

Zertifizierungsstelle



Dipl.-Ing. F. Eisdör